

MACRAMÉ



- 1 ① Cut 1 piece of hemp 122 cm and 1 piece 25 cm. Fold long pc. in half and lie short piece in between.

- ② Corta una pieza de cáñamo de 122 cm y una pieza de 25 cm. Dobla la pieza más larga por la mitad y pon la pieza corta de por medio.

- ③ Coupe deux bouts de chanvre, un de 122 cm et l'autre de 25 cm. Plie le grand bout en deux et place le petit bout au milieu.

- ④ Schneide vom Hanfgarn einmal 122 cm und einmal 25 cm ab. Falte das lange Stück in zwei Hälften und lege das kurze Stück dazwischen.

- 2 ① Tie strands in a knot. Leave a loop at top (1 cm long). Tape the knot to a table.

- ② Ata hebras anudándolas. Deja una lazada en la parte superior (1 cm de largo). Pega el nudo con cinta pegante a una mesa.

- ③ Noue les cordons. Laisse une boucle en haut (1 cm de long). Colle le nœud sur une table avec du ruban adhésif.

- ④ Verknote die Fäden. Laß am oberen Ende eine 1 cm große Schlaufe stehen. Befestige den Knoten mit Klebeband auf einem Tisch.

- ⑤ TIP: Mark the ends of the strands with different colors of marker to help you keep track of them.

- ⑥ CONSEJO: Colorea con marcadores de colores las puntas de las hebras para poder hacer seguimiento de ellas.

- ⑦ CONSEIL : Colore le bout des cordons de couleurs différentes pour t'aider à les garder en ordre.

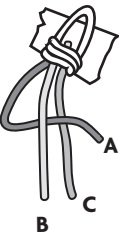
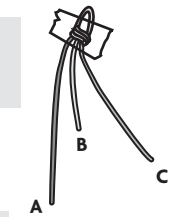
- ⑧ TIPP: Markiere die Fadenenden mit verschiedenen Farben, damit du sie besser unterscheiden kannst.

- 3 ① Loop strand A under strand B and over strand C.

- ② Glisse le cordon A sous le cordon B et par-dessus le cordon C.

- ③ Haz una lazada con la hebra A bajo la hebra B y sobre la hebra C.

- ④ Ziehe mit Faden A eine Schlaufe unter B und über C.

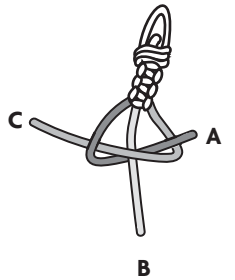


- 4 ① Now take strand C and lay it over strand B and through the loop. Pull strands C & A to tighten. Push the knot up the center strand (B) to keep it tight.

- ② Maintenant, prends le cordon C et place-le sur le cordon B et à travers la boucle. Tire les cordons C et A pour serrer. Pousse le nœud en haut du cordon du milieu (B) pour le maintenir serré.

- ③ Ahora toma la hebra C y ponla sobre la hebra B y a través de la lazada. Hala las hebras C & A para apretarlas. Empuja el nudo hacia arriba B para mantenerlo apretado.

- ④ Nimm jetzt Faden C und lege ihn über B und durch die Schlaufe. Ziehe nun C und A fest. Schiebe den Knoten über den mittleren Faden (B), um ihn zu befestigen.

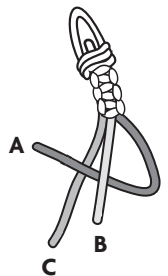


- 5 ① Repeat the same stitch knotting the opposite side starting with strand A. Loop it under B and over C. Take strand C and loop it over B and through the loop again as you did before. This completes one full macrame knot!

- ② Répète la même maille en nouant le côté opposé en commençant par le cordon A. Glisse-le sous B et par-dessus C. Prends le cordon C et glisse-le par-dessus B et à travers la boucle comme tu l'as fait auparavant. Ceci termine un nœud macramé complet!

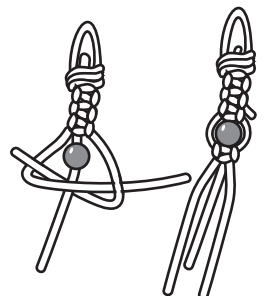
- ③ Repite la misma puntada anudando el lado opuesto empezando con la hebra A. Haz la lazada por debajo de B y sobre C. Toma la hebra C y haz una lazada sobre B y a través de la lazada como la hiciste anteriormente. Esto completa un nudo de macramé!

- ④ Wiederhole den selben Schritt, setze die Knoten auf der anderen Seite und beginne mit A. Ziehe eine Schlaufe unter B und über C. Nimm C und mache eine Schlaufe über B und wieder durch die Schlaufe, wie vorher. Jetzt ist ein Makramee-Knoten vollendet!



- 6 ① Continue repeating steps 3 through 5 for the length of the bracelet. ADD BEADS OR SHELLS anywhere on your bracelet by sliding one or more at a time onto the middle strand (B). Place strand A & C around the bead and continue making stitches.

- ② Continue de répéter les étapes 3 à 5 pour la longueur du bracelet. AJOUTE DES PÉRLES OU DES COQUILLAGES n'importe où sur ton bracelet. Glisse-en un ou plusieurs à la fois sur le cordon du milieu (B). Place le cordon A et C autour de la perle et continue de faire des mailles.



- 3 Continúa repitiendo los pasos 3 al 5 a lo largo de tu brazalete. ADICIONA CUENTAS O CONCHAS en cualquier parte de tu brazalete deslizando una o más a la vez por la hebra del centro (B). Ubica las hebras A & C alrededor de la cuenta y continúa haciendo las puntadas
- 4 Fahre nun mit den Schritten 3 bis 5 fort, bis die gewünschte Länge erreicht ist. Füge Perlen oder Muscheln ein, indem du sie auf dem mittleren Faden (B) auffädelt. Führe A & C um die Perle herum und knote weiter.



3 POSSIBLE STYLES

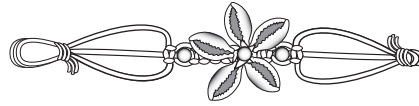
3 ESTILOS POSIBLES

3 STYLES POSSIBLES

3 MÖGLICHKEITEN



SHELL FLOWER

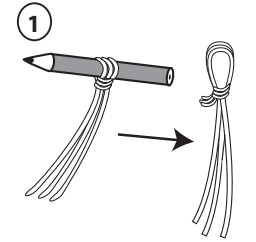


- 1 3 Cut 3 strands (60cm x 3). Tie double knot.

- 3 Corta 3 hebras (60cm x 3). Ata un nudo doble.

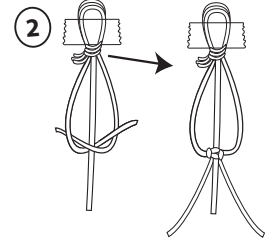
- 3 Coupe 3 cordons (60cm x 3). Fais un double nœud.

- 3 Schneiden 3 Fäden (60cm x 3). Doppelt verknoten.



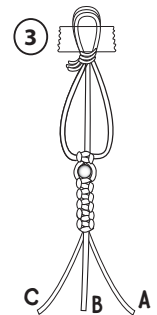
- 2 3 Tape loop to table. Make half a macrame knot 5 cm from loop. Pull side strands to create leaf shape. Tighten the half-knot. Complete the knot!

- 3 Pega el nudo a la mesa con cinta adhesiva. Teje medio nudo de macramé a 5 cm del lazo. Tira de los hilos laterales para crear la forma de una hoja. Aprieta el medio nudo. ¡Completa el nudo!



- 3 Fixe la boucle sur la table avec du ruban adhésif. Fais la moitié d'un nœud de macramé à 5 cm de la boucle. Tire sur les cordons des côtés pour créer la forme d'une feuille. Serre la moitié de nœud. Complète le nœud!

- 3 Klebe die Schlaufe an den Tisch. Setze einen halben Makrameeknoten 5 cm von der Schlaufe. Ziehe die Seitenstränge zur Blattform. Ziehe den Halbknoten fest. Beende den Knoten.

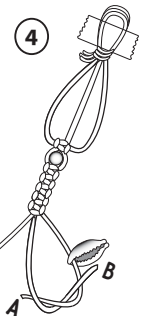


- 3 3 Add bead to center strand. Macrame 6 knots.

- 3 Añade una cuenta al hilo central. Teje 6 nudos más de macramé.

- 3 Ajoute une perle au cordon du milieu. Fais 6 nœuds de macramé.

- 3 Fädle eine Perle auf den mittleren Strang. Knüpfe 6 Makrameeknoten.



- 4 3 String shell to strand A. Tie A and B together around shell. Pull tight.

- 3 Engarza la concha de mar al hilo A. Ata A y B juntos alrededor de la concha de mar. Tira para que quede apretado.

- 3 Enfile un coquillage sur le cordon A. Noue A et B ensemble autour du coquillage. Tire fort pour serrer.

- 3 Fädle eine Muschel auf Strang A. Binde A und B um die Muschel. Ziehe fest an.

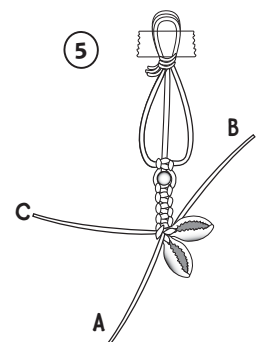


- 5 3 String shell to strand A. Tie A and C together. Pull tight.

- 3 Engarza la concha de mar al hilo A. Ata A y C juntos. Tira para que quede apretado.

- 3 Enfile un coquillage sur le cordon A. Noue A et C ensemble. Tire fort pour serrer.

- 3 Fädle eine Muschel auf Strang A. Binde A und C zusammen. Ziehe fest an.



6 ⑥ Bring B to left behind knots and string shell

⑥ Lleva B a la izquierda detrás de los nudos y engarza la concha de mar.

① Déplace B à gauche derrière les nœuds et enfle un coquillage.

① Lege B hinter die Knoten und fädle eine Muschel auf.

7 ⑥ Tie B and C together around shell.

⑥ Ata B y C juntos alrededor de la concha de mar.

① Noue B et C ensemble autour du coquillage..

① Binde B und C zusammen um die Muschel.

8 ⑥ Bring A between B and C

⑥ Lleva A entre B y C.

① Déplace A entre B et C

① Lege A zwischen B und C.

9 ⑥ String shell on B. Tie A and B around shell.

⑥ Engarza la concha de mar en B. Ata A y B alrededor de la concha de mar.

① Enfle un coquillage sur B. Noue A et B autour du coquillage.

① Fädle eine Muschel auf B. Binde A und B um die Muschel.

10 ⑥ Cross C to the right behind the macrame and under B and string on a shell. Tie C and B around shell to complete.

⑥ Cruza C a la derecha por detrás del macramé y debajo de B y engarza una concha de mar. Ata C y B alrededor de la concha de mar para completar.

① Croise C à la droite derrière le macramé et sous B. Enfle un coquillage. Noue C et B autour du coquillage pour compléter.

① Kreuze C nach rechts hinter den Knoten und unter B und fädle eine Muschel auf. Binde als Abschluss C und B um die Muschel.

11 ⑥ Tuck A and B behind bottom shell. Sting a bead onto C. Wrap the loose end of C over all the knots and tuck behind bottom shell.

⑥ Oculta A y B detrás de la parte inferior de la concha de mar. Engarza una cuenta en C. Envuelve el extremo suelto de C sobre todos los nudos y ocúltalo detrás de la parte inferior de la concha de mar.

① Place A et B derrière le coquillage du bas. Enfle une perle sur C. Enroule le bout restant de C sur tous les nœuds et place derrière le coquillage du bas.

① Stecke A und B hinter die untere Muschel. Fädle eine Perle auf Strang C. Wickle das lose Ende von C über die Knoten und stecke es hinter die untere Muschel.

12 ⑥ Macrame and add bead!

⑥ Continúa tejiendo el macramé y añadiendo cuentas.

① Fais un nœud de macramé et ajoute une perle!

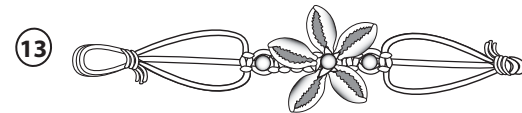
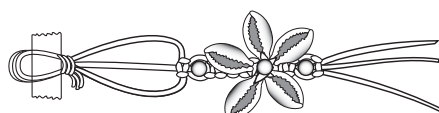
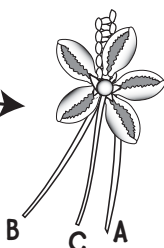
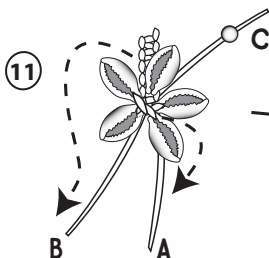
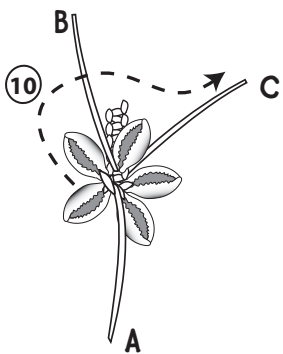
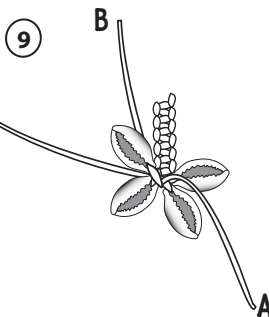
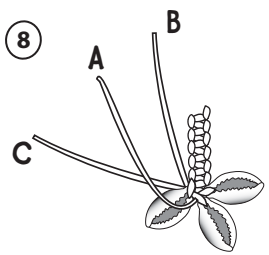
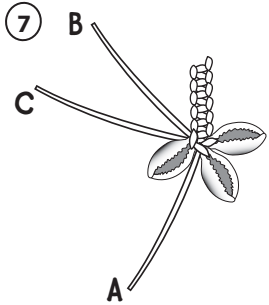
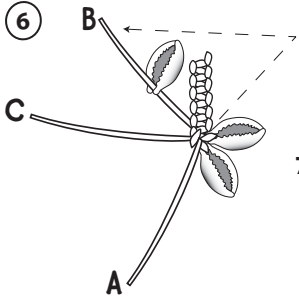
① Knote und füge eine Perle hinzu.

13 ⑥ Repeat step 3 to make other leaf. End in big double knot and trim!

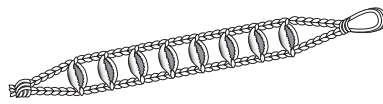
⑥ Repite el paso 3 para hacer otra hoja. Finaliza con un gran nudo doble y corta el hilo sobrante.

① Répète l'étape 3 pour faire une autre feuille. Termine avec un gros nœud double et coupe!

① Wiederhole Schritt 3 für ein weiteres Blatt. In einem großen Doppelknoten enden und abschneiden!



SHELL LADDER

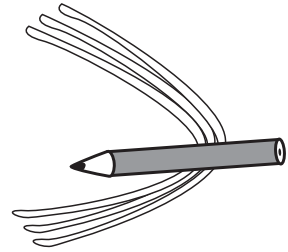


1 ② Cut 3 strands (60cm x 3). Fold in half. Tie knot and slide off pencil!

① Coupe 3 cordons (60cm x 3). Plie en deux. Fais un nœud et fais-le glisser du crayon!

② Corta 3 hebras (60cm x 3). Dobla por la mitad. Ata un nudo y desliza el lápiz en el nudo.

① Schneiden 3 Fäden (60cm x 3). Zur Hälfte falten. Binde einen Knoten und ziehe ihn vom Stift.

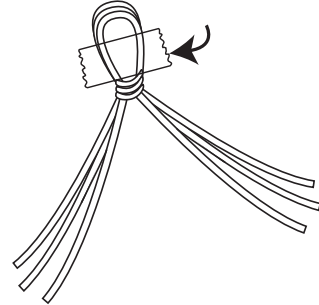


2 ② Tape to table. Divide. Braid 2.5 cm and tape down. Braid other side 2.5 cm.

① Fixe sur la table avec du ruban adhésif. Divise. Tresse 2,5 cm et fixe avec du ruban adhésif. Tresse l'autre côté de 2,5 cm.

② Pega a la mesa con cinta adhesiva. Divide. Trenza 2,5 cm y pega con cinta adhesiva. Trenza 2,5 cm en el otro lado.

① Auf den Tisch kleben. Trennen. 2,5 cm flechten und fest kleben. 2,5 cm auf der anderen Seite flechten.



3 ② String shell on middle strand and braid 1.25cm. Tape down.

① Enfile un coquillage sur le cordon du milieu et tresse 1,25 cm. Fixe avec du ruban adhésif.

② Engarza una concha de mar en el hilo central y trenza 1,25 cm. Pega con cinta adhesiva.

① Fädle eine Muschel auf den Mittelstrang und flechte 1,25 cm. Festkleben.

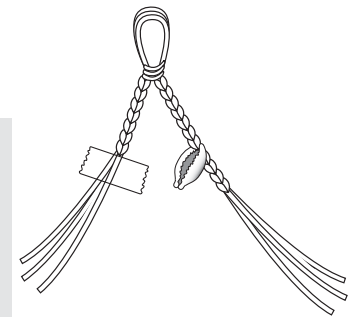


4 ② String open end of shell on other middle strand. Braid 1.25cm and string another shell onto middle strand. Tape down.

① Enfile le bout ouvert du coquillage sur l'autre cordon du milieu. Tresse 1,25 cm et enfile un autre coquillage sur le cordon du milieu. Fixe avec du ruban adhésif.

② Engarza el lado abierto de la concha de mar en otro hilo central. Trenza 1,25 cm y engarza otra concha de mar en el hilo central. Pega con cinta adhesiva.

① Fädle das offene Muschelende auf den anderen Mittelstrang. 1,25 cm flechten und eine weitere Muschel auf den Mittelstrang fädeln. Festkleben.

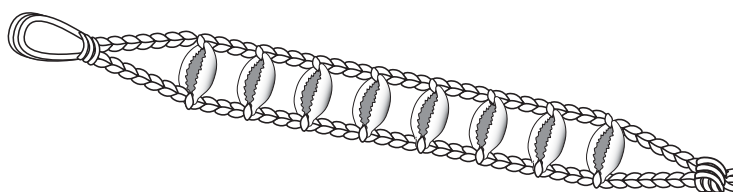
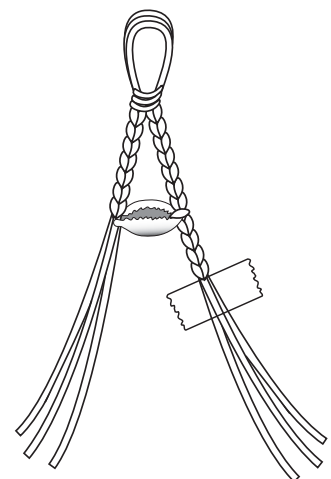


5 ② Continue braiding and adding shells (8 total). Make sides even! Braid both sides 2.5cm more. Check if it fits! Tie ends in a big knot and trim!

① Continue de tresser et d'ajouter des coquillages (8 en tout). Égalise les côtés! Tresse les deux côtés 2,5 cm de plus. Vérifie si elle est de la bonne taille! Noue les bouts en un gros nœud et coupe!

② Continúa trenzando y añadiendo conchas de mar (8 en total). ¡Asegúrate de que los lados están parejos! Trenza ambos lados 2,5 cm más. ¡Comprueba que te vale! ¡Ata los extremos con un gran nudo y corta el hilo sobrante!

① Weiterhin flechten und Muscheln einarbeiten (8 Stück). Die Seiten anpassen! Auf beiden Seiten 2,5 weitere cm flechten. Gucken, ob es passt. Die Enden zu einem großen Knoten binden und abschneiden.



#121W

©2005 ALEX: Northvale, NJ 07647
www.alextoys.com